

23 mars 2025

Membres de l'assemblée générale annuelle
Comité culturel de Papineauville**OBJET : Rapport annuel 2024 des activités du Centre de généalogie de la Petite-Nation (CGPN).**

Lors de l'assemblée générale annuelle tenue le 6 mai 2024, Alain Faubert, généalogiste chercheur agréé par le Bureau québécois d'attestation de compétence en généalogie (BQACG) et retraité de l'éducation, a accepté de poursuivre la gestion du CGPN, un des secteurs d'activité du Comité culturel de Papineauville (CCP). Avec une équipe de bénévoles déterminés au succès de l'organisme, des services ont été maintenus en place pour assister les usagers dans la recherche de leurs ancêtres grâce à l'impressionnante documentation de la bibliothèque de la salle Jeanne-Schryer, aux nombreuses bases de données informatisées et au savoir-faire de ses bénévoles.

En bref

Fondé en 2012, le CGPN contribue à la promotion et à la mise en valeur du patrimoine familial. Il s'est donné pour mission de favoriser la recherche dans le domaine de la généalogie, de la diffusion des histoires de familles pionnières et du partage des connaissances en généalogie. Membre de la Fédération québécoise des sociétés de généalogie (FQSG), membre de la Fédération Histoire Québec, membre du Réseau du patrimoine de Gatineau et de l'Outaouais, membre de l'Association des moulins du Québec, le CGPN est l'unique centre de généalogie dans la région et représente les 25 municipalités de la Petite-Nation. Il se distingue par la qualité de ses services et des outils de recherche qu'il offre à ses membres et au public, notamment par :

- l'accueil et l'orientation des visiteurs en salle de recherche;
- l'assistance personnalisée de ses membres dans l'utilisation des bases de données et autres outils dans la salle de recherche (catalogue informatisé de la bibliothèque, du cahier de données pour la recherche manuscrite, du cahier en couleur *Mon Album de famille* pour enfants, du *Registre des familles pionnières de la seigneurie de la Petite-Nation*, etc.);
- une programmation variée offerte au public : présentation de conférences, d'ateliers de formation et d'initiation à la généalogie, d'activités scolaires et parascolaires, d'activités portes ouvertes et de parrainage auprès d'organismes publics souhaitant développer l'intérêt à la recherche généalogique auprès de leurs membres;
- la diffusion du *Bulletin du CGPN*, un média publié sur papier et sur le Web permettant au public de connaître les récents développements en généalogie et de découvrir les produits et services offerts par le CGPN;
- l'accès gratuit au public au centre de documentation Jeanne-Schryer comprenant maintenant plus de 2 100 documents indexés dans un catalogue numérisé et accessible sur le Web, incluant des répertoires de paroisses du Québec et de l'Ontario, des biographies, des histoires de familles, des guides et autres ouvrages d'intérêt généalogique et historique;
- l'accès gratuit à ses membres à la salle de recherche aux bases de données payantes de l'Institut Drouin, du Groupe BMS2000 et du Programme de recherche en démographie historique (PRDH), le portail Ancestry, ainsi que des bases de données gratuites sur le Web telles que le Fichier Origine, les Avis de décès de la FQSG, Family Search, la Bibliothèque et Archives nationales du Québec (incluant l'accès

aux archives des notaires du Québec des origines à 1937), à Parchemin, aux bases de données de la Société généalogique de Québec (incluant les compagnies franches de la Marine et les familles pionnières de la Nouvelle-France), ainsi que le site Généalogie du Québec et d'Amérique française (communément appelé Nos Origines);

- le service de recherche, d'impression d'affiches, de numérisation d'anciennes photos, etc.;
- l'administration des dons reçus du public, qu'ils soient en argent ou sous forme de biens (documents de recherche de tout format, ouvrages de généalogie ou d'histoire, appareils audio-visuels pouvant servir à la consultation de divers documents).

Les membres et les bénévoles au service à la clientèle du CGPN

Depuis l'année de sa restructuration en 2018, le CGPN se fait connaître partout dans la Petite-Nation et dans l'Outaouais. En 2020, nous avons ajouté une nouvelle forme d'abonnement, l'adhésion extra, permettant l'accès gratuit à des bases de données du domicile des membres.

Année	# de membres			
	Réguliers	Extras	Honorifiques	Total
2013	23			23
2014	23			23
2015	21			21
2016	21			21
2017	20			20
2018	36			36
2019	68			68
2020	31	33	14	78
2021	25	32	3	60
2022	19	50	1	70
2023	14	53	1	68
2024	12	55	1	68

Le CGPN doit compter sur ses bénévoles pour assurer son bon fonctionnement. C'est au sein du conseil d'administration du CCP qu'il rend compte de ses activités et de ses besoins. Plus d'une douzaine de bénévoles nous ont épaulé en 2024 pour offrir au public des activités variées.

Visibilité et promotion

Claire Leblanc, membre émérite, et Alain Faubert ont assisté au brunch annuel de la Société de généalogie de l'Outaouais le 28 avril 2024.

Le 18 mai 2024 a eut lieu la commémoration de l'édifice Denis-Benjamin-Papineau à Papineauville. En après-midi, ce fut le lancement du livre *Un Moulin disparu* au Salon du patrimoine du RPGO à Montebello, dans le cadre du 350^e anniversaire de la seigneurie de la Petite-Nation.

Depuis 2002, la FQSG a instauré un programme de généalogie dans les écoles, appelé Jeunéalogie (jeunes et généalogie) organisé conjointement avec les sociétés de généalogie. Pour l'année 2024, le CGPN remercie les bénévoles qui ont assisté les enfants de l'école Saint-Pie X, à Papineauville, et de l'école Saint-Michel de Montebello. Nous avons reçu le prix Jeunéalogie accompagné d'une bourse de 500 \$ remise par la FQSG à

la société de généalogie; les écoles ont reçu une bourse de 100 \$ par groupe d'élèves pour leur participation au projet, gracieuseté de la FQSG.

La 13^e édition de la Semaine nationale de la généalogie (SNG), une initiative de la FQSG, a eu lieu du 18 au 25 novembre 2024. La SNG offre des activités de découvertes et d'initiation à la généalogie gratuitement partout au Québec dans le but de promouvoir la pratique de la généalogie et de faire connaître les services offerts par les sociétés de généalogie et les centres d'archives.

Le 1^{er} juin 2024, une délégation du CGPN constituée de Jacqueline Meloche et Maurice Deschênes, a représenté le CGPN au Conseil de généalogie de la FQSG et à son assemblée générale annuelle 2024 à La Prairie.

Le 3 juin 2024, Alain Faubert a rencontré le président de la Société historique Louis-Joseph-Papineau (SHLJP), Géral Geoffrion, pour discuter de partenariat dans les activités de formation et de conférence, et d'adhésion institutionnelle de nos organismes réciproques.

Le 7 juin 2024, Alain Faubert est allé rencontrer des membres de la SGO, Martine Calvé, Jocelyne Fournier, Jean-Guy Ouimet, Paul-André Cyr et Francine Guy, pour discuter d'un projet de conférence sur les Irlandais au printemps de 2025.

Le CGPN a participé aux Journées de la culture les 27, 28 et 29 septembre 2024 en organisant des journées portes ouvertes. Une campagne promotionnelle est offerte gracieusement.

Le 29 juin 2024, Alain Faubert a participé à la rencontre des canotiers du groupe Pinesi qui ont remonté la rivière des Outaouais en faisant des arrêts en Petite-Nation.

Le 14 septembre 2024, Claire Leblanc et Alain Faubert ont participé au Café des auteurs de la SGO. Ils ont tenu un kiosque d'information sur nos produits et services.

Le 16 octobre 2024, Alain Faubert a rencontré Jean-François Lahaye, directeur des communications, des loisirs et de la culture de la municipalité de Montebello pour discuter de la possibilité d'offrir des ateliers sur les bases de données généalogiques à la bibliothèque, et probablement au club des aînés.

Le 15 novembre, il a rencontré Carole-Anne Désormeaux de la Caisse Desjardins de la Petite-Nation pour la signature du protocole d'entente de partenariat avec le CGPN pour le programme de Jeunéalogie.

Les 10 et 11 décembre 2024, le CGPN a tenu un kiosque au Salon de Noël des fermières de Papineauville.

Le *Bulletin du CGPN* qui est envoyé par courriel aux membres en règle a fait une pause en 2024. Ce bulletin a pour objectif d'informer les membres et amis du CGPN sur l'actualité généalogique. À ce jour, 33 numéros du *Bulletin du CGPN* sont accessibles en ligne sur le [portail Calaméo](#). Depuis la première publication en juillet 2018, près de 3 940 lectures ont été relevées. Une copie du bulletin est disponible à la salle de recherche Jeanne-Schryer et en format PDF sur le site Web du CGPN. Sur demande, le bulletin peut être imprimé et expédié (moyennant certains frais).

Le compte Facebook du CGPN génère beaucoup de visiteurs. Depuis sa création en février 2019, il présente des informations à jour sur des événements (ateliers de formation et conférences), des articles sur le patrimoine et la généalogie, des avis concernant l'accès à la salle de recherche, des rappels de rencontres, etc. À ce jour, nous avons 348 abonnés sur ce compte.

Ateliers de formation et conférences

Des conférences et des ateliers de formation sont offerts tout au long de l'année. Le CGPN s'appuie aussi sur des offres de formation et de conférences de la FQSG, de la SGO et de la SHLJP afin de répondre aux besoins de ses membres.

- Alain Faubert et André Saint-Martin ont présenté un atelier de formation sur l'initiation à la généalogie le 27 avril 2024 à la SGO.
- Le 18 mai 2024, Alain Faubert et Claire Leblanc ont présenté une conférence sur le terrier de la seigneurie de la Petite-Nation au Salon du patrimoine du RPGO à Montebello
- Le 25 septembre 2024, Alain Faubert a donné une conférence pour la SGO sur la genèse du livre *Un Moulin disparu* au Foyer de la Salle Odysée de la Maison de la culture.
- Le 26 septembre 2024, Alain Faubert a présenté un atelier sur l'utilisation des bases de données en généalogie aux membres de l'Académie des retraités de l'Outaouais (ARO).
- Alain Faubert a présenté un atelier de formation sur l'initiation à la généalogie le 28 septembre 2024 à la SGO.
- Le 9 octobre 2024, Alain Faubert a donné une conférence pour l'ARO sur la genèse du livre *Un Moulin disparu* à la Cabane en bois rond du secteur Hull de Gatineau.
- Publication d'une critique littéraire dans la revue *L'Outaouais généalogique*, vol. XLVI, no 4, à la page 169, par André Saint-Martin, sur l'ouvrage *Un Moulin disparu*. L'évaluation faite du livre donne des détails significatifs brièvement présentés et qui donnent le goût de se procurer le l'ouvrage.
- Début des ateliers hebdomadaires sur les bases de données par Alain Faubert à la bibliothèque de Montebello du 5 novembre au 17 décembre 2024.
- La FQSG a proposé sur son portail Savoir en 2024 les conférences :
 - Données démohistoriques et intelligence artificielle : une nouvelle phase d'expansion du fichier de population BALSAC, par Hélène Vézina, le 25 janvier 2024.
 - Rôles et pouvoirs des femmes dans le développement de la Nouvelle-France, par Dominique Deslandes le 19 septembre 2024.
 - Survivre à l'absence. « Les presque veuves » de la guerre de la Conquête (1754-1760), par Louise Lainesse le 31 octobre 2024.
 - L'histoire maritime de la Nouvelle-France et les archives qui en témoignent, par Réналд Lessard le 5 novembre 2024.
 - Religieuse : une profession, une vocation, par Jeanne Maltais le 26 novembre 2024.
 - La vie dans les camps de bûcherons au temps de la pitoune, par Raymonde Beaudoin le 28 novembre 2024.
- La FQSG a proposé aussi les ateliers de formation :
 - Chercher dans le nouveau site de BAnQ, par Marie-Pierre Nault, archiviste, et Hélène Chartrand, technicienne en documentation à BAnQ, le 6 février 2024.
 - En quête de nouvelles trouvailles (archives), par Josée Tétreault le 10 septembre 2024.
 - Le logiciel de généalogie Heredis 2025, par Jacques Gagnon le 8 octobre 2024.
 - Les coureurs des bois (voyageurs), par Kathleen Juneau Roy, le 3 décembre 2024.
 - Séance d'information sur le Généalogiste de filiation agréé(e) – GFA, par Hélène Routhier le 25 novembre 2024.

Formations suivies

En 2024, la direction du CGPN a reçu une formation de mise à jour sur :

- Le Régime français, par la FQSG le 12 mai 2024.
- Recherche en génétique, par l'UQAC le 15 mai 2024.

Traitement des archives

En juillet 2024, nous avons reçu l'album souvenir du président du Club optimiste, François Payette, qui témoigne des activités organisées à Papineauville et de l'histoire dont il a été témoin sur le territoire de Papineau et du Québec. Son travail lui a permis de s'entourer de membres de la région qui ont investie de leur temps dans la communauté.

Projet du terrier de la seigneurie de la Petite-Nation

Depuis mai 2021, un comité travaille sous la coordination d'Alain Faubert afin de faire la transcription du cahier terrier de la seigneurie dans une base de données File MakerPro. Le projet Terrier de la seigneurie de la Petite-Nation est rendu possible grâce à une entente de développement culturel avec la MRC de Papineau qui a remis une subvention de 5 800 \$ au CCP dans le cadre de ce projet. Ce projet réunit un groupe de chercheurs dans le but de rendre accessible l'historique des lots concédés sur le territoire du début de la seigneurie de la Petite-Nation sous le seigneur Joseph Papineau, en 1803, puis sous le seigneur Louis-Joseph Papineau, en 1817, jusqu'à l'abolition du régime seigneurial, en 1854. Le travail de transcription tient compte des informations du cahier des cens et rentes de la seigneurie et des actes de concession disponibles. Ce projet présentera un portrait très précis sur la vie des censitaires à l'époque des seigneurs Papineau. Le projet de traitement des données a été élaboré avec le soutien de Jean-Pierre Proulx et Jean-Luc Verville pour la réalisation de la base de données File MakerPro et la précieuse aide de Michelle Gélinas qui possède une expérience considérable en généalogie et des connaissances en paléographie pour la transcription.

En décembre 2024, la transcription du Terrier est terminée. Les données couvrent toute la côte du Front, la côte Papineau, la côte de la Baie-Noire, la côte du Moulin, la côte Saint-Charles, la côte Saint-François. Ces lots se situent entre Plaisance (à l'est) et Fassett (à l'ouest), le long de l'Outaouais. La transcription des côtes des secteurs au nord est également achevée. Toutes les transactions notariées retrouvées (concession, vente, cession, donation, etc.) des lots transcrits ainsi que les informations comprises dans le Terrier et le cahier des cens et rentes ont été entrées dans une base de données. Les données relatives à la rente constituée de 1860, selon le Cadastre abrégé de la seigneurie de Petite-Nation paru en 1861, ont également été incorporées à l'ouvrage. Le travail de mise en page est actuellement en développement (mars 2025). Ce travail devra être revérifié avant l'impression prévue vers la fin de l'été 2025.

Bibliothèque

La salle Jeanne-Schryer comprend une salle de recherche informatisée, une salle de lecture et une bibliothèque de près de 2 100 ouvrages de généalogie et d'histoire comprenant les bibliographies, des biographies, des relevés de cimetières, des livres de familles, des dictionnaires de généalogie, des greffes de notaires, des guides de généalogie, des ouvrages spécialisés sur la milice et les militaires, la collection des Rapports des Archives nationales du Québec, des ouvrages d'histoire, des livres de paroisses, la série sur le Programme de recherche en démographie historique (PRDH), des recensements, des ouvrages spécialisés sur l'Acadie, plusieurs série de dictionnaires généraux et biographiques, les répertoire par région administrative du Québec et d'autres de l'Ontario, ainsi que des revues et des ouvrages en lien avec l'histoire et la généalogie. Le CGPN investie une partie de ses fonds dans l'achat d'ouvrages en lien avec la recherche

en généalogie. Des dons de particuliers ou d'associations permettent d'enrichir la bibliothèque en ouvrages d'intérêt. Le parc informatique du CGPN a été renouvelé en mars 2022 avec l'achat de 6 appareils.

Production littéraire

Les 22 et 23 décembre 2023, nous avons procédé au lancement du livre *Un Moulin disparu*. Des 750 copies imprimées, nous avons en stock 458 copies. Le livre a rapporté 2 958 \$ en 2024 et 2 867 \$ en 2023 (les revenus de 2023 du livre ont été déposés dans le compte du 200^e puis dans le CGPN en janvier 2024).

Le 16 mai 2024, une nouvelle édition du *Circuit patrimonial de Papineauville* a été produite. Cette nouvelle version tient compte de nouveaux détails sur le patrimoine bâti, des photos améliorées et inclut de vieilles cartes de la municipalité. Le dépliant de 44 pages, imprimé en couleur en 100 copies, est vendu à 2 \$.

Cimetière catholique Sainte-Angélique de Papineauville

En août 2024, Claire Leblanc et Alain Faubert sont allés vérifier l'état des stèles du jardin de la famille de Denis-Benjamin Papineau. Un rapport a été soumis au Comité culturel de Papineauville et des mesures seront entreprises en 2025 pour que des plaques soient installées au pied des stèles qui deviennent illisibles.

Cimetière protestant de Papineauville

En août 2024, Sandra Cochrane, administratrice du Protestant Cemetery of Papineauville, assisté d'Alain Faubert, entreprennent de rééditer une vieille version du registre du cimetière protestant. Une première ébauche du document est réalisée en septembre. Des vérifications sont nécessaires pour assurer l'exactitude des renseignements concernant la naissance et le décès de certains individus.

Projet Inventaire du patrimoine commémoratif

En octobre 2024, Claire Leblanc et Maurice Deschênes participent à l'inventaire mené par Caroline Cudia, coordonnatrice du projet Inventaire du Patrimoine commémoratif de la Fédération Histoire Québec. Se projet prendra fin en juin 2025.

Défis pour 2025

Afin de susciter l'intérêt du public pour la généalogie, il est important d'innover au niveau numérique et d'organiser des activités regroupant nos aînés et les générations qui les suivent. Ceci nous permettra à coup sûr d'attirer des jeunes et des moins jeunes pour assurer la relève dans nos activités. Le projet **Jeunéalogie** fait partie de ces projets à élaborer annuellement; avec les effectifs en place, il pourrait être envisageable de faire ce projet deux fois par année, une fois au primaire et une autre au secondaire. De plus, un partenariat à plus ou moins long terme avec Prévention CESAR et les Maisons des jeunes de la Petite-Nation, ainsi qu'avec le service des loisirs des municipalités de la région est à développer. Un projet de Club de généalogie au secondaire est à envisager pour 2025. Ces projets auront certainement des retombées significatives, assurant la pérennité du CGPN et du CCP par le fait même.

Le projet **Histoire de nos familles** sur Ancestry.ca en est à sa quatrième année. Ce projet permet un accès direct à de la documentation numérisée telle que les recensements de l'époque, les actes notariés (actes de vente, de mariage, testaments, inventaires, donations, etc.), les photos anciennes comme celles de stèles (pierres tombales) ou des photos de famille, ainsi que des documents d'histoire (journaux de l'époque évoquant un événement ou autres documents). Le registre terrier a été ajouté à cette base de données qui comprend à ce jour plus de 18 100 individus.

Le projet du livre *Terrier de la seigneurie de la Petite-Nation* sera produit en 2025. Ce nouveau produit stimulera la reconnaissance du CGPN en Petite-Nation et ailleurs.

Le projet de **numérisation** de nos archives et l'installation d'un portail de recherche permettra d'atteindre un de nos objectifs de longue date qui était d'offrir au public l'accès aux archives de la Petite-Nation. Le CGPN gère des documents d'archives qui nous renseignent sur notre histoire locale et régionale : des livres de délibération de la Cour de circuit (1860-1960), des déclarations de décès, des inventaires, des photos et autres documents du comté de Papineau. Notre mission est de faire connaître et rendre plus facilement accessible le contenu des archives locales du patrimoine documentaire de Papineauville et de la Petite-Nation et leurs collections. Ce sera mission accomplie. Il restera à maintenir à jour l'arrivée de nouveaux dons en biens qui continuera d'enrichir notre patrimoine.

Nous remercions la Municipalité de Papineauville pour leur contribution en nous offrant les locaux utilisés par le CGPN dans l'édifice Denis-Benjamin-Papineau. Papineauville peut être fière d'avoir sur son territoire le seul centre de généalogie dans la Petite-Nation.

Alain Faubert
Directeur du Centre de généalogie de la Petite-Nation
Vice-président du Comité culturel de Papineauville
819 427-5511, poste 2508
Courriel :
info.cgpn@gmail.com
culture.papineauville@gmail.com